



1<sup>ο</sup> ΓΥΜΝΑΣΙΟ ΒΟΛΟΥ ΣΧΟΛΙΚΟ ΕΤΟΣ 2021-22

Γραπτές Εξετάσεις Α' περιόδου Ιουνίου στα  
**Αρχαία Ελληνικά Κείμενα από Μετάφραση**

A/A .....

**Τάξη Α'**

Τμήμα .....

Όνομ/μο.....

Εξεταστής.....

Επιτηρητής.....

Βόλος 14-6-2022

**ΒΑΘΜΟΣ**

**ΚΕΙΜΕΝΟ: Ομήρου Οδύσσεια, στιχ. 221-251**

Κι όταν ευφράνθηκα με το φαῖ, με το πιετό, 221	το είδα και καλά το ξέρω, η Πηνελόπη 238
τον λόγο πήρε η Καλυψώ, αρχοντική θεά, του είπε: 222	αντίκρου σου, όσο κι αν δεν της λείπει η φρόνηση, 239
«Λαερτιάδη διογέννητε, πολύτροπε Οδυσσεά, 223	σου υπολείπεται και στη μορφή και στο παράστημα. 240
τόσο πολύ πεθύμησες το σπίτι σου; 224	Είναι θνητή, κι εσύ 'σαι αθάνατη, στον χρόνο αγέραστη.
τώρα αμέσως θέλεις να γυρίσεις στην πατρίδα; 225	Κι όμως εν γνώσει μου το θέλω και το επιθυμώ, απ' το πρωί
πήγαινε στο καλό λοιπόν. 226	ως το βράδυ, 242
Κι όμως αν ήξερες ποια πάθη γράφει η μοίρα σου να 227	σπίτι μου να γυρίσω, να δω κι εγώ τη μέρα της επιστροφής.
κακοπάθεις, 227	Κι αν, όπως λες, κάποιος θεός θελήσει 244
προτού πατήσεις χώμα πατρικό, 228	να με χτυπήσει καταμεσής στο μπλάβο πέλαγος, θα το
εδώ μαζί μου θα 'μενες, φύλακας νοικοκύρης της σπηλιάς. 229	υπομείνω' 245
Θα 'σουν κι αθάνατος, μόλο που σε φλογίζει ο πόθος της 230	ξέρει η καρδιά μου μες στα στήθη μου να υπομένει, γιατί
γυναίκας σου, 230	έχω πάθει πολλά πάθη και δοκιμάστηκα πολύ στο κύμα και
σε τυραννά ο καημός για να την ξαναδείς, μέρα και νύχτα. 231	στη μάχη. 247
Κι όμως δεν θα 'λεγα πως είμαι κατώτερή της, 232	Λοιπόν, μαζί με τ' άλλα, ας πάει κι αυτό.» 248
μήτε στην όψη μήτε και στο ανάστημα. 233	Σώπασε να μιλά. Και τότε άρχισε να δύνει ο ήλιος, 249
Έτσι κι αλλιώς, καθόλου δεν τους πρέπει, θνητές 234	έπεσε το σκοτάδι. Προχώρησαν οι δυο στο κοίλο βάθος της
να ανταγωνίζονται θεές στις ομορφιάς τη χάρη.» 235	σπηλιάς, 250
Ανταποκρίθηκε μιλώντας ο Οδυσσεάς πολύγνωμος: 236	κοιμήθηκαν μαζί, και χάρηκαν μαζί φιλή κι αγκάλη. 251
«Ω σεβαστή θεά, παρακαλώ σε μην πικραίνεσαι μαζί μου' 237	

**ΘΕΜΑΤΑ:**

1α) Η Καλυψώ επιθυμεί να φύγει ο Οδυσσεάς από το νησί ; Ποια επιχειρήματα χρησιμοποιεί για το σκοπό αυτό ; (μον. 4)


1β) Με βάση τη διαίρεση της Οδύσσειας σε 3 μέρη , σε ποιο μέρος ανήκει το απόσπασμα που σας δόθηκε; Ποια άλλα μέρη γνωρίζετε; (μον. 4)




3β) Ποιες ιδέες της εποχής της για τις σχέσεις ανθρώπων θέλουν προκύπτουν από το απόσπασμα αυτό;


3α) Να χαρακτηρίσετε τον Οδυσέα από το απόσπασμα αυτό δικαιολογώντας το χαρακτηρισμό σας. (μον. 3)


2β) Εντοπίστε τους στίχους όπου υπάρχει προοικονομία και σχολιάστε τους. (μον. 3)


2α) Να χωρίσετε το απόσπασμα σε ενότητες (με βάση τα πρόσωπα που μιλούν) και να δώσετε πηγαινόπλους. (μον. 3)

--